联合国

大会

第三十五届会议

正式记录

第 42 次全体会议

1980 年 10 月 20 日星期一

下午 3 时 40 分举行

纽约

目 录

页次

议程项目 15:

选举各主要机构成员以补空缺 (续):

(a) 选举安全理事会五个非常任理事国..... 132

主席：吕迪格尔·冯·韦希马尔先生
(德意志民主共和国)

圭亚那..... 63

议程项目15

选举各主要机构成员以补空缺(续)：

(a) 选举安全理事会五个非常任理事国

1. 主席：由于安全理事会中有一个席位有待拉丁美洲国家小组来填补，我们现在依照议事规则第九十四条开始第二次仅限于对哥斯达黎加和圭亚那进行的投票，这两个国家在第41次会议的表决中获得的选票最多。现在分发选票。

2. 请各位代表在选票上写上你们想选举的一个国家的名称。写有哥斯达黎加或圭亚那以外任何国家以及写有多于一个国家名称的选票都将被宣布为无效。

3. 为了加快大会的工作速度，我建议采用一种比较简单的收票程序。如果检票员同意，我将请他们陪同会议干事去收选票。我相信各国代表团一定会同我一样认为，这不仅可以节省大会的时间，而且也能加快我们的工作速度。大部分代表想必都从在各委员会的投票经验中熟悉这一程序。

应主席邀请，廷卡先生(罗马尼亚)、贾苏达森先生(新加坡)和阿德耶米先生(尼日利亚)担任检票员。

进行无记名投票。

4. 主席：我现在提议，点票时会议暂停。

下午3时50分会议暂停，4时复会。

5. 主席：投票结果如下：

选票总数：	142
无效票：	0
有效票数：	142
弃权票：	1
参加投票会员国数：	141
法定多数：	94
所得票数：
哥斯达黎加.....	78

6. 主席：由于这两个国家都没有获得法定多数票，大会现在将开始进行第二次无限制性投票。同以前一样，只有哥斯达黎加和圭亚那有被选举的资格，写有其他国家名称或多于一个国家名称的选票将被宣布为无效。现在分发选票。

应主席邀请，廷卡先生(罗马尼亚)、贾苏达森先生(新加坡)和阿德耶米先生(尼日利亚)担任检票员。

进行无记名投票。

7. 主席：我提议点票时会议暂停。

下午4时10分会议暂停，4时20分复会。

8. 主席：投票结果如下：

选票总数：	145
无效票：	0
有效票数：	145
弃权票：	1
参加投票会员国数：	144
法定多数：	96
所得票数：
哥斯达黎加.....	74
尼加拉瓜.....	70

9. 主席：由于两个候选国都没有获得法定多数票，大会现在将开始进行第三次限制性投票。同以前一样，只有哥斯达黎加和圭亚那有被选举的资格，写有其他国家名称或多于一个国家名称的选票将被宣布为无效。现在分发选票。

10. 智利代表想就程序问题发言。现在我请他发言。

11. 达斯先生(智利)：我以拉丁美洲国家小组主席的身分并应哥斯达黎加和圭亚那代表团的要求，请主席先生你在征得大会的同意后暂停表决程序，以便拉丁美洲国家小组能够开会审议目前出现的局面。

12. 主席：我请智利代表向大会说明他想要本组织暂停会议多长时间。

13. 达斯先生(智利)：我很难预料拉丁美洲国家

小组的会议要开多长时间，但是我想在一小时内我们可以给大会一个答复，告诉大会我们是否一切顺利并报告我们可能已取得的进展。无论如何，我认为一个小时足够这两个代表团阐明自己的观点，并在该小组内进行协商了。

14. **主席**：对拉丁美洲国家小组通过其主席提出的暂停会议一小时以便让该小组开会的要求有异议吗？

15. **米什拉先生(印度)**：我们对暂停会议没有异议，但是我们想请主席先生你裁定，已经分发的选票不再有效，可能有些选票已经填好。

16. **主席**：在会议暂停一小时以前，我要请各会员国代表毁掉你们现在持有的填好或未填好的选票。这些选票没用了。如果有必要进行投票，就会为下一次投票分发新的选票。

17. **兰富尔先生(毛里求斯)**：主席先生，我完全同意你讲的话，但是我担心说不定在什么时候无意中会出现一些混乱。我仍然持有一张填好的选票；我可能不想废掉它而是把两张一起投到票箱中。因此，我建议把将要分发的选票打上记号，以便我们知道是第三次限制性投票中投的票。

18. **主席**：要分发的新选票肯定要照此打上记号，以便能够很容易地与现在各会员国代表手中的选票区分开来而不致发生错误。

下午4时30分会议暂停，6时复会。

19. **主席**：我请智利代表发言。

20. **达斯先生(智利)**：我想通知总务委员会并通过它通知大会，拉丁美洲国家小组已开会审议由于在选举安全理事会非常任理事国时需要填补该小组的一个空缺所引起的情况。

21. 在辩论中，拉丁美洲国家小组听取了一些代表的发言，其中包括哥斯达黎加和圭亚那两国代表的发言。圭亚那代表团指出，虽然它已向该小组散发了一份提出竞选1981年安全理事会非常任理事国的文件，但是它在今天的一系列投票中所获票数使它不得不重新考虑自己的立场并把情况通知政府。由于该代表团今天得不到本国政府的答复，它请拉丁美洲国家小组把会议暂停到明天上午10时，并请该小组主席将这个情况通知大会。

22. 该小组同意并计划在明天上午10时继续对有关情况进行研究。拉丁美洲国家小组感谢大会根据这种情况进行了审议，该小组对这种情况也感到意外。

23. **主席**：听完拉丁美洲国家小组主席的发言，我可否认为大会愿意暂停审议该项目，到明天下午再说？

就这样决定。

下午6时5分散会。